# الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

الديوان الوطني للامتحانات والمسابقات

وزارة التربية الوطنية

دورة: جوان 2014

امتحان شهادة التعليم المتوسط

المدة: ساعة ونصف

اختبار في مادة: اللغة الأمازيغية

## أمغار ذ يألتيس

يأتوغ وأمغار تــّـاروا نــَـاس، يأزعال، نروح غار ياليس. مي يأخلاص غار ذين، يوفيت ثاسروڤيل ثاقاًشولث ن وغي ناتات، مي ثهانــّا باباس، ثأزواراس أوال، ثأتا: "دّمام أ بابا سأرّوڤلاي أغي أيا أغار ثدوآليغ سي ثالا أدّاڤماًغ أمان."

أمغار، يأرني وأزعال ناس قتوت. يأتوثلاي ذاق وول ناس يأقار: "وسيغيد غار يألي باش أييموكاس أغوشتي ن ثاروا ننوغ، ثاماطوث ثعالقايد ثاقاً شتولث أذ ستروقً لأغ أغي."

يابذو وأمغار أمشوم ياسروڤيل، ياتغانا ياقار: "ذون خير، نيغ ذا خير؟ ذون خير، نيغ ذا خير؟" ذاف أخام، ثافوناست ثاتڤاراع ليفار، ثيخسي ثضاقريت س تيطاوين. قيتش بارك ثوالاد ياليس سي ثاعوينث، نسوڤام ف ييخف ناس. ثاسلائي باباس ياتغانا. مي ثاسمير أمان، ثاناس: "ماتا ذ لاغنا أيا؟" يو عاسد:

أ يألي، ثاي تاقأشولت ن وغي

ئذن ٹاروا ننوغ أتنآفرا

تشارايد أغي أيادياف وأنسيب تنوغ أذ يازعال.

وا ذيز عال فالام أكاذ شام

يأكَّار وأمغار، يوعاد أعلاو ف وارْيوأن ناس، يأرقًا، نروح. أزعال يأزري، ثالوفث ثأفرا أغي يأرّوقال.

وُذماوان ن ثمورث ننوغ - أ عبد السلام

## نسأستانان:

## I - ئىقزى ن وضرىس: (6 ن).

- 1- ماتًا ذ اناو ن وضريس أيا؟
- 2- أنالااس ذ اقانساي نيغ ذ از غاراي؟
  - 3- ماتًا ئ ثيتبايّانان ؟
  - 4- ماني نروح وأمغار ؟
    - 5- ماغاف ئروح؟
- 6- وشاد أناماك ن واوال أيا: "أزعال"

# II - نفار ذیسان ن ٹوٹلایٹ: (6ن).

- 1- يأكار وأمغار يوعا أعلاو ف واريوآن تأس. بأدّال ثافييرث أيا أماك أذييلي غارس أنامّال ن وسانتال .
  - 2- يابذو وأمغار أمشوم ياسروڤيل أغي، يأتغانا ياقار. بذو ثافيير ث أمّا: بذون .....
    - 3- مي ياتوغ و آمغار تاروا تاس، نروح غار ياليس. أفاد نسومار ن ثافييرث أيا، تساميتاند.

# III - أسأنفالي س ثيرا: (8 ن)

ئلاقاد وأمغار ئغوشان ذاق وأخام تأس يأروال غار ياليس. شاك، ذي قلي ن ييجاريضان (سي 8-12) سوڤاند س غارك أفراي ييشت جار وأمغار تاروا تاس. سامراس ؤذام ويس كراض (3).

## Amyar d yelli-s

Yiwen wass, yennuy umyar d warraw-is, yerfa, iruḥ yer yelli-s. Akken yewweḍ yer din, yaf-itt tessenduy tafeqlujt n yiyi. Tin, akken kan i t-twala, tezwar-as awal, tenna: « ttxil-k a baba sendu-iyi iyi-agi segmi ara d-uyaley si tala ad d-agmey aman. »

Amyar, nnernan deg-s wurfan. Yeqqar kan i yiman-is : « ruḥey-d yer yelli akken ad iyi-kksen wurfan n warraw-iw, tameṭṭut tɛelleq-iyi tafeqlujt ad ssendey iyi. »

Yebda umyar amcum yessenduy, icennu yeqqar: « din axir, ney dagi axir? Din axir ney dagi axir?» Deg udaynin, tafunast tettarra ifez, tixsi tečča-t-id s wallen. Acemma kan, tuyal-d yelli-s si tala, asagem yef uqerruy-is. Tesla i baba-s icennu. Degmi i tessureg aman, tenna-as: « a baba, d acu i tcennuḍ akka? » Yerra-as-d:

A yelli, tagi d tafeqlujt n yiyi D warraw-iw ad nefru

Ammar ad iyi-d-yaf udeggal ad yerfu

Dya, ad kem-in-yernu

Yekker umyar, yerra abernus γef tayet-is, tabburt tefka-t γer berra, iruḥ. Urfan εeddan, ferru fran, iγi-nni yenda.

A. Abdeslam Seg tgemmi nney

#### Isestanen:

#### I / Tigzi n udris: (06)

- 1- Acu-t wanaw n udris-agi?
- 2-Anallas, d agensay ney d azyaray?
- 3-Acu i t-id-ibeggnen?
- 4-Sani i iruḥ umyar?
- 5-Acimi i iruh?
- 6-Acu-t unamek n wawal : urfan ?

#### II / Iferdisen n tutlayt: (06)

- a- Yekker umyar, yerra abernus yef tayet-is
  - Beddel tafyirt-a iwakken ad tessu anammal n usentel
- b-Yebda umyar amcum yessenduy, icennu yeqqar.
  - Bdu-tt akka: bdan ......
- c- « Mi yennuy umyar d warraw-is, iruh yer yelli-s. »
  - \* Beggen-d isumar n tefyirt-a?
  - \* Semmi-ten-id?

### III / Afares s tira: (08)

Yemmuger-d umyar urfan deg uxxam, dya yerwel yer yelli-s.

Di kra n yijerriden, gar 8 d 12, sugen-d tifrat-nniden gar umyar d warraw-is.

-Semres udem wis krad.

### ·CE.O A Z .IIS-O

\$\frac{\cdots}{\cdot} \\ \text{CO} \\ \text

 $\Sigma \cdot \odot I + \bullet \cdot \bullet \Sigma = 0 \Leftrightarrow 0 \cdot A \wedge \bullet = 0 \Leftrightarrow 0 \bullet A \wedge \bullet = 0 \Leftrightarrow 0 \bullet$ 

#\$\$ Λ.Ε +•III-Λ Σ.||\$-Θ • @•ΟΞΥ +•Θ||•-•Θ \$Υ• • Θ.ΕΕ-|\$+ Ε.Θ +•|•-•Θ ; « •ΘΘ• Ε. +•••\$Λ ΛΕ•Θ.ΕΕ-|•• Ε.Λ ? »

: O.-IEOO. O.E

I ALIS -- A STI-SO I -OLA =

.00.1 . A S-IE: 1.E

O .O ∧ -=O..EX.II .IE.C ➡-Y.I

A .C.XX\$ .O-\$II:+C.I

51:0 .EE.O \$110. . 0.01=8-15+ 5...... .00.=1-15+ \$1E.: ·1. A -01.

#### <u>\$0.0</u>+...

#### 01) +5EO\$ A .XTX

- 1-E. III .00511 .E050?
- 2-E\$ A.O \$: 10 .E.O?
- 4 C. Ε. Φ. +.I. Σ.IIS-O. O SI-TO. ETO-O?

#### 02) +\$C.:..Σ\$| | +.=.||+

•E•8•II ----->

02- .E: ·O \$Λ · ï = Σ · O + : · I

50E   +51°-=+	50C .C.II.Σ	SOE =1+5
+0.50\$	***************	+.CE.O+
******	.E.O.	*********
+.00.E.	.0.0.E	

03- .OE "SO SOE A +. ISIO+-IS+

·CEO

·OXST

.CII.E

+.#=115

+=OI+

•=• ∧ E

04- ΘΙ+5 •ΕΣ • Υ Σ • ΙΙ • Υ 50 + 51 • · · · · Θ • | | | |

1: (+. \ II) 0 +: 05: 0.

.00.=1 (\$E.O) .EO\$0

+.IIΣ.E (SOESI) EII.I

#### 03) .051.1 0 +50.

.:•+.0 +.1...5⊙+, ΛΕ Θ.Ε5⊙ Ε.Ο ++.C Θ.ΟΟ5ΕΙ ΙΠΙ .:•1.0 Ι +C.E Λ
.Ε.ΙΙΟ -15+

### Amyar d yelli-s

Yennuy umyar d tarwa-nnes, iyucc, iruḥ yer yelli-s. gi yewweḍ yer din, yuf-itt tesserugul ticekwett n wayi. Tin, gi teẓri-t, tegra-s awal, tenna: « saɛef-yi a baba srugel-aya ayi-a kamma welliyed si tala ad d-agmey aman. »

Amyar, rnan deg-s inezgam. Yettutlay deg yiman-nes : « ruḥey-d yer yelli ad kksey yef wul-inu, tameṭṭut tɛelleq-aya ticekwett ad tessrugley ayi. »

Yebda umyar amcum yessrugul, yettyenna yeqqar: « yadi xir, niy day xir? yadi xir, niy day xir?» Deg ufrag n lmal, tafunast tetteffez, tixsi tečči-t-it s tiţt. Amecwar kan, twellad yelli-s si tala, ayeddid yef yixf-nnes. Tesla i baba-s yettyenna. Gi tebda tetteffi deg waman, tenna-as: « a baba, matta tettyennid say?» Yenna-as-d:

A yelli, tay d ticekkwett n wayi D tarwa-inu ad nefra Lukan ad iyi-d-yaf unisb-inu ad iyucc Tani, ad kem yerni

Yekker umyar, yegra abernus yef tiwa –nnes, yerg axxam-nnes yer berra, iruḥ. Lyucc yemmukes, yemsaleh id n tarwa-nnes, ayi- dinni yerrugel.

A. Abdeslam
Seg tgemmi nney

#### Iseqseyen:

#### I / Tigzi n udris: (06)

- 1- Matta-t wanaw n udris-aya?
- 2- Anallas, d agensay ney d azyaray?
- 3- Matta i t-id-yessencaten?
- 4- Mani i iruḥ umyar?
- 5- Mayef i iruh?
- 6- Matta-t unamek n wawal: Inezgam

## II / Allalen n tutlayt: (06)

- a- Yekker umyar, yegra abernus yef tiwa-nnes
- Beddel tafyirt-a bac ad iwella yer-s anammal n usentel
- b- Yebda umyar amcum yessrugul, yettyenna yeqqar.
- Bdam amma : bdan.....
- c-« Mi yennuy umyar d tarwa-nnes , iruḥ yer yelli-s. »
  - \* Sensat-d isumar n tefyirt-a?
  - \* Semmi-hen-d?

## III / Afares s tira: (08)

Yufa umyar inezgam deg uxxam, ammin yerwel yer yelli-s.

Di cra n yijerriden, jar 8 d 12, sugen-d tifrat-hyiḍa jar n umɣar d tarwa-nnes.

-Sexdem (semres) udem wis krad (tlata)